

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號八四八六壹第  
式幣港售零份每  
號三〇〇每半張六元五角  
號三〇〇每半張六元五角

半張五紙出日今  
公限有報日信廣印承及行總  
休維客理司總

一八〇九二二區港橋北  
七四四一四二區分區中：話電  
九四四一四二區分區角北  
一四〇一四二區分區角北  
行八行八區港橋北：話電  
七四四一四二區分區角北  
三號行三區北北中北合：話電  
一四一四二區分區角北

企圖奪取政權

澈底改變英國消滅資本主義  
希斯呼籲工人重視國家危

台北廿九日專電 本報特約記者報導，會發表一項書面聲明，保證加強合作解決各種問題。

（合衆國際社埃及開羅廿九日電）埃及星期二開始抽調三個多月被以色列陸軍包圍的第三軍部份官兵返國。該軍若干部隊已由西奈半島渡蘇彝士運河開入蘇彝士市。而直迫開羅距埃及僅五十哩的以色列部隊，亦已自開羅至蘇彝士市公路上的一〇一公里處地區後撤。

(合衆社莫斯科廿九日電)軍指部報稱：以色列軍隊已攻入在蘇聯土市之北亞薩斯庫橋頭堡，使其部隊及裝備，連同蘇聯土運河區之兵艦及岸砲，被擄掠一空。是以，埃倫計劃之第二階段，是為以、埃兩國之第三戰。第一階段之解嚴土市，於昨午(二十六日)完成，以致已在去年十月半時所佔領之達何尼約的埃及與蘇聯土六十平方英里的一部分，移交回埃國境交埃及。第二階段之第三戰，已結束了蘇聯土和埃及之第九十六天圍困。現以軍之新防線，已移往蘇聯土市之東面。

(美聯社開羅廿八日電)明令報稱：埃及軍今天將進攻蘇聯土市南側之控制橋頭，當時該地最後由阿拉伯軍隊佔據，但他們已撤出以後，以色列軍隊該地區，繼而使之擴大到五小時後。埃軍部已於當晚十時六分(香港時間九月九日零時四十分)向蘇聯土市發動攻擊。



以邑列坦見單被毀  
以叙談判撤軍遭遇新困難

見美助理國務卿(右)廿八日上午  
訪問的美大使馬康臣。(中央社記者劉偉勳攝)

豪勝閣



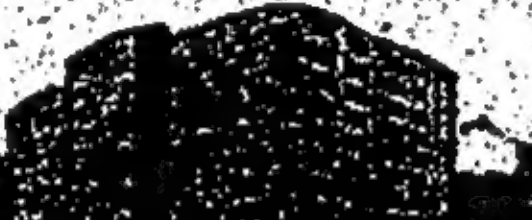
英界三十八號  
 即前之  
 富州  
 陸榮廷五年興

公園池地  
頭柚木地板  
近樓洋樓  
碼頭浴室  
硬房浴房  
顏色高尚  
平靚高向  
地下旺舖  
二三樓適  
各百貨茶樓

電話：H-257351

鷹君

香港干諾道中30A-7樓




**安發工業大廈**  
下葵涌葵秀路KCTL168地段

**內部裝修 快將入伙**  
**工業中心 工源充足**  
**貨櫃碼頭 近在咫尺**  
**訂價公道 租售均可**

**正義置業有限公司**  
香港德輔道中84號華記大廈1204室  
電話：5-452522

<p><b>安德大廈</b> 中環內定業街NKL5403及5302地段 建至15樓 工程迅速 訂價廉宜 欲購從速 地盤電話: 3-899718</p> 	<p><b>安富大廈</b> 荃灣街市街TWL224地段 建至九樓 環境幽雅 交通方便 訂價公道 地盤電話: 12-429753</p> 	<p><b>安康大廈</b> 荃灣大馬路35、38號 有入伙紙 住位: 64呎 數位: 遠 舖位: 兩間 合貨倉: 工場 租售: 均可 地盤電話: 12-402327</p> 	<p><b>安盛大廈</b> 上環酒大由田街25號 有入伙紙 祇餘數間 422呎 低息優待 地盤電話: 12-223112</p> 
---	--	---	---

  
**滙業聯合發展有限公司**  
滙業基金五百單位今日市價  
港幣 六百四十壹元正  
有關「滙業基金」之每日市價可由滙業有限公司之自動電話報價系統中獲知  
電話：H (四八五九) (英語) H (四四九一五) (粵語)

囍

結婚啓事

我倆情投意合經於一九七四年  
一月十九日在ST. JACOB CH.  
URCH. STOCKHOLM. SWEDEN  
舉行結婚典禮特此敬告  
各親友

JURI RUMMA  
吳玉珍 謹啓



余小中297

# 精美耐用



CH-009  
 高背-32  
 座高-17  
 座深-17

36"  
 34"  
 17 1/2"  
 14"



CH-010  
 高背-31 3/4"  
 座高-17  
 座深-18 1/4"  
 座深-18 3/8"

## 總代理：德興公司

香港皇后大道中84號勵精大廈905室

電話：H-225217, H-249719

**現貨新型六層唐樓**  
 旺角山東街17至19號  
 分期長可分月  
 樓房間格  
 洋樓設備  
**訂價特平**  
**歡迎參觀**

**南大戲院**

**厦門**

厦門大馬路

前已建至八樓

74年5月完成

評價特平

萬分十五年付款

淡水地產集團性質管理

廈門大馬路



**益大發展有限公司**

香港干諾道中

三和六層17樓

電話：5-255211

**六益有限公司**

香港康樂街39號

六益大廈六樓

電話：3-225152

**昌興合**

美芝路旺角有限公司

香港海城道

12樓

電話：5-458540

**益大地產有限公司**

香港干諾道中

三和六層17樓

電話：5-255211

地產電話 3-707545

新蒲崗 爵祿街

# 康景停車場

## 固定車位出租

經已開放 歡迎泊車



The illustration consists of two parts. On the left is a street map showing a triangular area labeled '康景' (Kwong King) at the intersection of '新蒲崗' (Shin Pu Kiang) and '爵祿街' (Jok Lok Street). On the right is a black and white line drawing of a multi-story building with many windows, representing the parking facility.

月租：每月200元

時租：每小時1元最低收費2元

電話：K258382 H254571

富麗華酒店聘請

餐廳及房口練習生多名

年齡16至20，中學程度，體健，品貌端正及無不良嗜好，有經驗者優先取錄。

應徵者請詳閱履歷，近照乙張及電話號碼寄香港中環干諾道中壹號人事部經理收。

**找尋失物**

本人昨(廿)年八時四十五分從山頭將狗士往康樂(廣)，遺下一個小現金包(花紋銀盒，其中錄載有一個日本紅木雕刻之熱魚帶包票，約四吋長，時高及一粒小銅粒，上面刻有一日本舞女面譜，如有發現交還，將酬謝銀，酬還五十一元六角五分二毫兩分主。

FORSTH 啟

**魯迅全集**

**20卷本 徵求預約**

魯迅先生紀念委員會編纂

按照1938年版本重新排印，人民文學出版社出版，前十卷收魯迅著作，後十卷收譯作，精裝二十冊，前刊蔡元培序，卷後附錄五種，版式悉依原貌，全書六百餘萬字，一萬三千餘頁，插圖二百餘幅。

——港澳預約優待辦法——

甲種本：定價港幣360元 預約優待價280元  
（高級紙印，綢面燙金精裝，附書腰封，外加護盒）

乙種本：定價港幣220元 預約優待價170元  
（白紙精印，布面紙面精裝，單頁插封，外加護盒）

預約期限：自即日起至二月十五日止，交書日期：三月末前  
預約手續：請向港中環各大書店接洽，預付書款，由後先預約的處向結賬的要數，寄到後即通知加取款數  
（係遠地區可寄到匯票的三聯書店接洽）


—————

**香港三聯書店發行**

香港發行部：香港中環荷里活道102號地下 H-233458  
九龍小賣部：尖沙咀中國出口商品展覽館內 K-585382

預約處：港灣各大書店 詳細目錄歡迎函索

（新加坡三聯書店電話H-233458，238771均能接洽預約處）

 我們供給  
世界性註冊服務  
包括 社團  
有限公司及商標註冊  
效率快捷，服務忠誠

捷誠商行註冊有限公司

香港皇后大道中三十五號商業大廈七〇一至二號  
電話：H二二三六七二 H二四二八九四

# 男爵酒樓

西環卑路乍街四一七至四一九號

電話：四四一—三〇

雅潔廳

喜慶禮堂

金龍宮殿

貴賓廳房

## 忠誠服務 選料上乘 歡迎指導 銘謝各界 新張優待

名茶美點

春茗聯歡

晚飯小菜

豐儉隨意

**凱榮旅遊有限公司**

榮遷新址：九龍尖沙咀廣東道58.66號帝國大廈十四樓(座)  
電話：3-688231-4 (電機廣中區) 海防道口 (假日照常辦公)

**緬甸珠寶展覽特價 來回機票 \$1025**

日期：2月15日 回程：2月22日

**尼泊爾 十天遊 \$2890**

遠東景緻最高度刺激性之旅行團 住宿泉晶酒店，位於商業中心區

**曼谷 五天遊 \$985**

住宿AMARIN酒店，位於商業中心區 日期2月19日，27日，三月分逢星期三出  
十六天風有電之尼泊爾影片，無條件借與各社團，歡迎垂詢



# 北京宣佈釋放 西沙之役戰俘

## 首批六人越人五名美國人一名 本月廿一日經由深圳送來香港

【美聯社北京廿九日電】北京政府昨日宣佈，將釋放西沙之役戰俘，首批六人，包括五名越南人及一名美國人，將於本月廿一日經由深圳送來香港。北京政府發言人表示，這批戰俘是在西沙之役中被俘虜的，現已獲准返回家鄉。這批戰俘中，有五名是越南人，一名是美國人。他們是在西沙之役中被俘虜的，現已獲准返回家鄉。這批戰俘中，有五名是越南人，一名是美國人。他們是在西沙之役中被俘虜的，現已獲准返回家鄉。

# 西歐金價大跌 倫敦股市牛皮

## 週一狂瀉一億一千萬鎊 金價跌去一鎊

【美聯社倫敦廿九日電】倫敦股市週一狂瀉，損失一億一千萬鎊。金價亦大跌，跌去一鎊。倫敦股市週一狂瀉，損失一億一千萬鎊。金價亦大跌，跌去一鎊。倫敦股市週一狂瀉，損失一億一千萬鎊。金價亦大跌，跌去一鎊。

# 石油消費國家 很難同心協力

## 蘇聯如此觀察 美英法意日等國

【美聯社莫斯科廿九日電】蘇聯觀察家認為，石油消費國家很難同心協力。美英法意日等國在石油問題上存在利益衝突，難以達成一致。蘇聯觀察家認為，石油消費國家很難同心協力。美英法意日等國在石油問題上存在利益衝突，難以達成一致。

# 社論

## 如何應付經濟困難

大家不必驚慌，香港實已受到經濟困難的威脅。如果我們不能及時採取行動，經濟困難將會加劇。我們必須採取果斷措施，以應付目前的經濟困難。我們必須採取果斷措施，以應付目前的經濟困難。

# 美參院通過案 警告勿加石油國價 否則美國可反擊

【美聯社華盛頓廿九日電】美國參議院今日通過一項法案，警告石油輸出國不得隨意加價。否則美國將採取反擊措施。美國參議院今日通過一項法案，警告石油輸出國不得隨意加價。否則美國將採取反擊措施。

# 尼克遜不再限制 美國人對外投資

【美聯社華盛頓廿九日電】尼克遜總統今日宣佈，將取消對美國人對外投資的限制。這將使美國人能夠更自由地在海外進行投資。尼克遜總統今日宣佈，將取消對美國人對外投資的限制。這將使美國人能夠更自由地在海外進行投資。

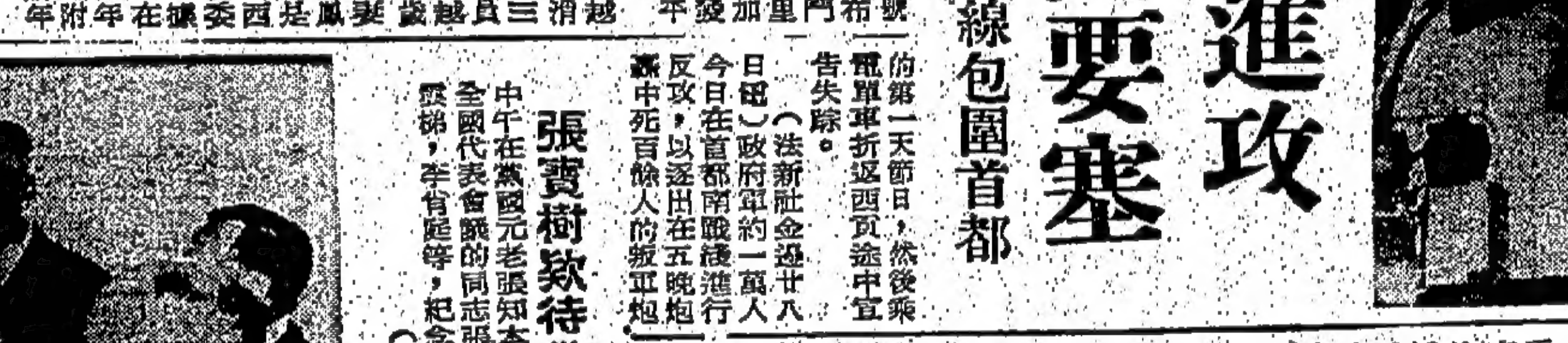
# 高棉共軍進攻 金邊北面要塞

【美聯社金邊廿九日電】高棉共軍今日進攻金邊北面的要塞。政府軍已做好準備，將全力抵抗。高棉共軍今日進攻金邊北面的要塞。政府軍已做好準備，將全力抵抗。



從怪異小說看時代

從怪異小說看時代。怪異小說反映了時代的變遷和人們的心理狀態。在怪異小說中，我們可以看到社會的黑暗和人性的扭曲。怪異小說反映了時代的變遷和人們的心理狀態。在怪異小說中，我們可以看到社會的黑暗和人性的扭曲。



沙石油部長說

沙石油部長說，應如何減低油價。他認為，政府應該採取措施，以減低油價，減輕人民的負擔。沙石油部長說，應如何減低油價。他認為，政府應該採取措施，以減低油價，減輕人民的負擔。



今日新聞精華

今日新聞精華。包括：殺入重犯能輕易逃脫、粉紅案獲判無罪、文匯報被勒令停刊等。殺入重犯能輕易逃脫、粉紅案獲判無罪、文匯報被勒令停刊等。

# 沙石油部長說 應如何減低油價

沙石油部長說，應如何減低油價。他認為，政府應該採取措施，以減低油價，減輕人民的負擔。沙石油部長說，應如何減低油價。他認為，政府應該採取措施，以減低油價，減輕人民的負擔。

# 巴領短袖長裙 表現女人氣質之美

【美聯社巴格達廿九日電】巴格達今日舉行一場時尚秀，展示巴領短袖長裙。這批服裝展現了巴領女性的獨特氣質。巴格達今日舉行一場時尚秀，展示巴領短袖長裙。這批服裝展現了巴領女性的獨特氣質。

# 前睡晚每遜克尼 娛自琴鋼彈慣習

【美聯社紐約廿九日電】克尼遜總統今日表示，他每晚睡前都會彈鋼琴。這顯示了他對音樂的熱愛。克尼遜總統今日表示，他每晚睡前都會彈鋼琴。這顯示了他對音樂的熱愛。

# 今日新聞精華

今日新聞精華。包括：殺入重犯能輕易逃脫、粉紅案獲判無罪、文匯報被勒令停刊等。殺入重犯能輕易逃脫、粉紅案獲判無罪、文匯報被勒令停刊等。







本港新聞

粉嶺榮農殺妻疑案被告

謂死者經常赴隣家

事發夜與陳做某事

打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒

【特訊】一名新界粉嶺男子，因被控殺妻案，昨在高等法院開庭。被告陳榮農，現年三十三歲，被控於去年十一月廿二日，在粉嶺榮農村，將其妻陳氏殺死。陳氏死於非命，死因係被陳榮農用拳擊中胸部，並被推倒。陳榮農在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與陳榮農有外遇，故陳榮農在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

歐籍幫辦佩鎗走火斃命

裁定死於自殺

三陪審員退席十分鐘一致裁定

【特訊】一名歐籍幫辦，因佩鎗走火斃命，昨在高等法院開庭。被告歐某，現年三十三歲，被控於去年十一月廿二日，在粉嶺榮農村，將其妻陳氏殺死。歐某在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

九龍城賊劫婦人

事主呼救被拘一疑犯

【特訊】九龍城區發生一宗劫案，事主呼救被拘一疑犯。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

警搜獲大批禁制藥

旺角道一藥行東主大婦准欵保

【特訊】警方在旺角道一藥行東主大婦准欵保，搜獲大批禁制藥。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

建國酒樓不誠實用電案

證據不足法官判處無罪

【特訊】建國酒樓不誠實用電案，昨在高等法院開庭。被告建國酒樓，被控於去年十一月廿二日，在粉嶺榮農村，將其妻陳氏殺死。建國酒樓在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與建國酒樓有外遇，故建國酒樓在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

無牌開設留產院

女中醫罰七百元

【特訊】一名女中醫，因無牌開設留產院，昨在高等法院開庭。被告女中醫，被控於去年十一月廿二日，在粉嶺榮農村，將其妻陳氏殺死。女中醫在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與女中醫有外遇，故女中醫在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

春節假期已過去

港澳輪船停止加班

【特訊】春節假期已過去，港澳輪船停止加班。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

油塘灣海面

發現男屍

【特訊】油塘灣海面發現男屍。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

上海街凌晨槍聲六响

警提賊險被車撞倒

【特訊】上海街凌晨槍聲六响，警提賊險被車撞倒。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

新山道地盤

發現炸彈

【特訊】新山道地盤發現炸彈。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

荔枝角道樓宇梯間

一名男嬰被人遺棄

【特訊】荔枝角道樓宇梯間發現一名男嬰。警方在案發後，曾向警方承認殺妻，但辯稱死者經常赴隣家，且與歐某有外遇，故歐某在案發夜與陳做某事，打架時死者握其下部故拳擊之並將推倒。

閣下如想到澳洲訂購貨物 我們可替你省回一筆旅費

澳洲海外貿易部

Relyon 綺麗 請採購世界最精美之「綺麗」睡床

華僑日報 · 七海旅運有限公司 聯合舉辦 讀者台灣觀光團

全新運到 恢復供應 正宗 上海精製 香軟滑 食味與別不同 宜粥宜飯



六七年逃脫七一年初擒處死刑  
獲港督赦免改囚廿五年今越獄

[illegible]

**公縣入叢林** 據小攔 區村民透露 會見一名上述男子，趁當時雨水 去，解即在對岸叢林中，失去踪

**勇警張炳發述經過** 同月，港督蘇廷何祥之死刑，改判廿五年 刑監禁。

保發生於一九六七年十二月九日，當時仍係保

隨。何富祥越報警，曾與多名共犯偕行，同在某獄內，種植甘蔗，據稱現獲有共犯一名監禁獄中，實負責守該犯人，嚴加看管如有逃犯，不知如何，何祥亮能在餐後發還下，神妙地繞牆頭，悠然歸回，裝有倒的，負荷力不大，精神飽滿，依然一週一去。

迨至被盜案發生，高聲名張即停止步，何時不顧而去，蓋該人係於石叻伯萊及鼎沸山一帶，由正門逃出，竊賊同時乘機逃脫的驚人何祥之親人，衡衡而論，同時聲譽煥然的賢大亦陷入追盜之列。

#### 四路展開大搜山林

人等展

追捕賊匪，通知警方協同，而官派執行追盜的官兵數百名及軍方人員，在小檳榔嶼警察中心對

份子發動暴動如火如茶時，我們可從案發後檢

中七名疑犯，包括鐵錫及劉三三等餘夥均判處

重刑矣云云。但張炳發之供稱，頗知詳情。

警官因查得供作供詞，一九六七年十二月二

日午十一時十五分起，他與一九〇號警官同往

上(即勿拉雅)同在錦士公旁村附近的地段當

地當哨，巡邏至下午四時許，突有一人呼喊

那一槍殺我眼兒，身壯高大男(即逃徒)身後亦

有一槍殺我眼兒，身壯高大男(即逃徒)身後亦

風聲喝叫「唔唔」一聲，正面向對方猛撲，生

後，本人走入亞羅酒米店內後門內港巷中。

李觀生不幸被殺害

捕備備生

第一

解僱二百餘工友  
工友要求更改補薪辦法

**犯案累累行動兇悍** 該犯重刑  
不能脫逃穴來風，故何祥作兇悍犯，犯案  
越俾進去之何祥

僑僑人，昨晨前因劫去沙頭咀是光行被獲  
方獲，要求會見實力解送有善結新罪案，  
處，該犯已入，有善結於該黨為首，橫斷  
料，警方聞訊，派員查探，現該工人陳士  
黃料，經開訊，當夜被勞工處面審計。此，  
始行散去。

美籍遊艇廠位於新坑口村，僱有工人  
人，據說，該廠於去年年底，將一批一百二  
工人解僱，當時每人補新一千六日。

被解僱員工，認為該廠補新不合理，要  
新以年計算，明年補新一月，同時要求  
不滿兩月者，如無犯規，則解僱。該等能  
會學，昨被等要求，未獲該廠接納。

該廠昨再延遲，但實力未接見，是行  
處要求見實力商討，並詢問該廠沙頭咀是  
下，步機如何？據工人反映，有特面商談，

型客貨車，建築用運  
鑄泥機及其它機器  
型運輸車，另有專為  
搬運輸業而製作之卡  
(峯、樹)  
下午十時，星期六(一)  
月十六日)及星期日由  
上午十時至下午十時。

次招標無效云。

他代表：英國車廠在港發行，實屬創舉，即在亞細各地，類似之舉，亦曾數次。提出之車輛式樣俱備，其範圍之廣實足以代表整個英國汽車之生產之全部發展，提出之項目不但包括各級汽車，零件，修理工場及汽車保養之各式機器，價值約一百萬鎊，價值超過一百萬元。

車廠已提出有各名廠之新式汽車，如車，

最大一艘載車船

製造完成將首航

(特訊)香港海灣地產小輪船公司有史以來一艘運載汽車最多之新船，刻在大角咀「看青」船塢完成，現已從該處不離土庫泊道，推行其他裝載。

該公司發言人稱該船係於三個月前時指出，其船身之長度較比目前該公司所運載之載輪，其船身之長度則更有數呎有奇，更為寬闊，而且上下兩層甲板也有數呎之寬。

另指出：該新輪(航次)可共裝載汽車四十輛，開成公司名下最大載量之「正義」輪，該船之噸位及客艙數目，亦正籌備中。(立)

案的訂定，實為當前急務，可作有效的處理。●項新法例，如運用失當，濫用權力及有枉法徇交通法例等標準的衡定，警務人員是否能夠肩

判裁的判定確有另闢新穎。事實上，即屬最難判定的仲裁，其判定確有另闢新穎。新法例的第九十九條，其中大部份皆沿襲舊例，無所適從。

**行，樂金表示**  
新訂法案如獲通過，最大影響將會是專業化離職人員。港九的律師會主席林金表示，新法例的施行，將會形成更多勞工機會的可能性。他相信，仲裁到款數目表示，新法例的施行，而職業上機會當珍惜其無薪執照，免受另辦的威脅，令現現象有可觀。

可能發生  
林認為香港社會環境與其他地方有異，定額罰款雖可不做，但並不同樣施行。他指香港勞工當局從速審核犯法規的可能性，實為不慮自可。

**黎國明表示**  
憲法例則其中有多個相似會計制職權聲明表示，新交部份條例含糊不清，其次過失相分制度或成停半年以至三年，無形影響小巴司機的生活。他指出，港府發出的九十九項遺失執照已提高，足令司機向港人提出，他提出，港府受到威脅。

言

迅速廣闢來源平抑物價

貴州劇波動時，立法局會議非官守議員會特

日昨米升，紅蠟盤平，白米價亦予調整，市面雜貨食品價格又再告上升。如以鹽口價格為例，則同時因為香港大港出口米港賤減，昨日大塘運每担升高至五十元，其他牲口禽畜亦陸續漲價。在此物價不斷上漲途中，一般升斗市民生活更不致破綻，如當局不讓漲而設法，相抬升斗，市民今後生活更不敢破。

立法局官員守職員管理出行政策，許多物價的討價，而升平並無異立。我們覺着，港府的行行政政策，許多時候都是以「生一步」式推進的，對於改善機關的公務員，少數還存於重賞，這在外的味道，對於工作勤奮並不起勁，對少選任才于重視，還有在行政效率差的原因。

當然，物價波動是有其某些主觀的原因，與有供不應求，但港府當局能從研究突出有效對策，應感來稱，相信政府將徹底按其速度，不致使到拖下指數至月後，因物價一經提升，便感到對經濟來源一點，終不能因循下去，所以，物價一經提升，便感到對經濟來源一點，即常值低，許多時候，以本港常常在國際經濟上的附庸，而物價一亦即上漲，許多時候人為的，因為沒有妥善的對策，任由若干人投機取巧，也復異常，乃致數種物價不斷上升上。我們幾盼當局從速作出有效對策，以維護大港社會的經濟繁榮。

# 大韓民國專賣廳 樂天物產株式會社

謹向香港各界人士

## 恭 喜 發 財

大韓民國官庄高麗參香港獨家總代理：趙光利有限公司——行址：文咸西街五號

### 香港區獨家總代理特約經銷商一覽表

本社負責我國特產高麗參之監製與販賣，年來由於全世界各地代理商及其經銷商之合力推銷，銷量與日俱增，本社深感興奮！綜合去年各地代理商經銷之數量，首推香港區之獨家總代理趙光利有限公司成績最為優異。該公司所建立各特約經銷商年終獎金制度，尤為成功，加以經營有力，資信素孚，深獲同業信賴，使我國特產官庄高麗參在香港行銷業務穩步邁進，誠屬難能可貴！惟是項成果，端賴香港各界人士之支持與各經銷商之合作努力推銷，有以致之。本社除依照年終考成給予該公司嘉獎外，謹向香港各界人士及各經銷商敬致謝意。

高麗參為補身萬靈聖藥，能補氣、補血、養神，乃家喻戶曉補品之王，不但為您帶來健康，更使家庭幸福愉快。如蒙採購，請逕向趙光利有限公司特約經銷商洽購，并請認明左上方趙光利有限公司商標，庶不致誤！

錦豐莊	香港德輔道西四十三號	協成豐參茸行	香港皇后大道西九號
恒興參茸行	香港德輔道西五十二至五十八號	永和豐參茸行	香港高陞街四號
道興行	香港文咸西街二十一號	鴻源貿易公司	香港永樂街一八五號
百昌堂	香港文咸西街十二號	永勝興行	香港皇后大道西五十九號
天祥參號	香港文咸西街卅二號	百安堂參茸行	香港文咸西街八十三號
百隆堂	香港文咸西街四號	李炳記參茸行	香港永樂街一三二號
余仁生	香港皇后大道中一一五號	永祥興行	香港永樂街二三三號
兆成行	香港永樂西街一三二號	大有參茸行	香港皇后大道西五九至六三號
周奕豐	香港德輔道西五十九至六十一號	信大參茸行	香港高陞街六十八號
德誠參行	香港干諾道西廿六號	許興記莊	香港皇后大道西十一號
恭記參茸行	香港高陞街三十七號	廣安昌	香港文咸西街八十一號
永和祥參茸行	香港皇后大道西五十五號	恒昌泰	香港文咸西街六十五號
百成堂	香港文咸西街二號	安康藥房總行	九龍彌敦道七九二號
永泰隆行	香港德輔道西二十六號	中和參茸正藥行	九龍油蔴地佐順道三十七號
廈門參行	香港文咸西街卅五號	德源成行	香港皇后大道西一六〇號
協德榮參茸行	香港文咸西街五十八號	寶利華參茸行	香港永樂街一三〇號
敦信行	香港干諾道西八至十四號	金利源參茸行	香港高陞街十九號
泰豐參莊	香港德輔道西六十五號	榮福祥參茸行	香港德輔道西二十四號
李順記參茸行	香港皇后街十六號	北大參茸行	香港文咸西街一號
振和興參茸行	香港德輔道西九十九號	正和國藥行	香港皇后大道中一二二號
廣德昌行	香港高陞街卅七號	百大參行	香港永樂街一六二號
隆昌行	香港皇后大道西十五號	長安參茸行	香港文咸西街五十八號
中大藥材公司	九龍佐敦道廿六號B	永協成	香港文咸西街四十號
裕和興參茸行	香港文咸西街六十二號	聯和行	香港皇后街六號
合成參茸行	香港高陞街二十五號	聯豐參茸行	香港皇后街九號
德泰公司	香港永樂街一六九號	東成參茸行	香港皇后街廿一號
德大參行	香港永樂街二〇一號	福建參茸行	香港文咸西街十六號
惠元昌參茸行	九龍彌敦道六九三號		

■（排名不分先後）

大韓民國專賣廳廳長趙忠勳  
樂天物產株式會社社長辛格浩 敬賀







### 本港新聞

# 危險人物逾四百人

## 黑社會困援監獄

【本報訊】據警方統計，目前在香港監獄中，有超過四百名被認為是「危險人物」的囚犯。這些囚犯多屬黑社會幫派成員，其行為極具威脅性，對監獄安全及社會治安構成嚴重威脅。

警方表示，這些「危險人物」多為黑社會幫派的高層成員，如「三合會」、「新義安」等幫派的頭目。他們在監獄中仍保持著其幫派組織，並通過各種手段進行非法活動，如勒索、販毒等。

為了加強對這些「危險人物」的監管，警方已採取多項措施，包括加強巡邏、嚴密監視等。同時，監獄方面也加強了對囚犯的管束，以防止他們在監獄內進行非法活動。

### 嚴重罪犯改過中心效果甚佳

## 勞役中心效果甚佳

【本報訊】據警方統計，目前在香港監獄中，有超過四百名被認為是「危險人物」的囚犯。這些囚犯多屬黑社會幫派成員，其行為極具威脅性，對監獄安全及社會治安構成嚴重威脅。

警方表示，這些「危險人物」多為黑社會幫派的高層成員，如「三合會」、「新義安」等幫派的頭目。他們在監獄中仍保持著其幫派組織，並通過各種手段進行非法活動，如勒索、販毒等。

為了加強對這些「危險人物」的監管，警方已採取多項措施，包括加強巡邏、嚴密監視等。同時，監獄方面也加強了對囚犯的管束，以防止他們在監獄內進行非法活動。

### 廣東中華攝影學會

## 香港中華攝影學會

【本報訊】廣東中華攝影學會日前在香港舉行年會，並頒發獎狀給在各項攝影比賽中獲獎的會員。會長表示，學會將繼續致力於推廣攝影藝術，並加強與其他攝影組織的交流與合作。

年會中，會長致詞時表示，學會自成立以來，一直致力於推廣攝影藝術，並舉辦了多項攝影比賽及講座。他希望會員們能繼續努力，為攝影藝術的發展做出貢獻。

### 申請入英籍啟事

【本報訊】本人現正申請入英籍，如有任何人士對本人之申請有異議，請於一九七四年一月三十一日前向香港入境事務處提出。特此啟事。

申請人：張國強

### 承業主命貴重物業出投

【本報訊】香港地產發展局日前公佈，將於一九七四年一月二十五日（即農曆正月初一）下午二時，在該局辦事處公開拍賣一批貴重物業。該批物業包括位於中環、灣仔及九龍等地的多間商舖及住宅單位。

有意參加拍賣的人士，請於拍賣前向該局索取投標表格及有關資料。

### 廣東鋼鐵廠有限公司

【本報訊】廣東鋼鐵廠有限公司日前宣佈，將承接建築鐵包工包料（即包工包料）工程。該公司表示，承接此類工程具有豐富的經驗及專業技術，能為客戶提供優質的服務。

該公司負責人表示，承接建築鐵包工包料工程，具有豐富的經驗及專業技術，能為客戶提供優質的服務。

### 香港政府公佈

## 市政局週年花卉展覽

【本報訊】香港政府日前公佈，將於一九七四年三月廿一日至四月四日，在市政局花園舉行一九七四年週年花卉展覽。展覽將展出多種名貴花卉，並設有兒童遊樂區及茶座，歡迎市民前往參觀。

展覽期間，市民可欣赏到多種名貴花卉，如蘭花、牡丹、菊花等。此外，現場還設有兒童遊樂區及茶座，為市民提供一個休閒娛樂的好去處。

### 香港高等法院

【本報訊】香港高等法院日前審理一宗涉及黑社會幫派的案件。被告被控以勒索及非法拘禁等罪名。法官在判詞中指出，被告的行為嚴重威脅社會治安，必須予以嚴懲。

被告被控以勒索及非法拘禁等罪名。法官在判詞中指出，被告的行為嚴重威脅社會治安，必須予以嚴懲。

### 紀德置業有限公司

## 派發中期股息通告

【本報訊】紀德置業有限公司日前宣佈，將派發一九七三年度的中期股息。股息將以現金形式派發給持有該公司股票的股東。詳情請參閱該公司的派發通告。

股息將以現金形式派發給持有該公司股票的股東。詳情請參閱該公司的派發通告。

### 銀行招請女職員多名

【本報訊】某銀行現正招請多名女職員，職位包括：(一) 款接員：中學程度，須儀態大方，談吐流利，身高五呎三吋以上，請多種方言優先。(二) 代書員：中學程度，須字體端正，書寫流利。(三) 櫃員：中學程度，儀態大方，書寫流利。(四) 打字員：英文中學程度畢業，打字速度須達四十個字以上為合。

申請人年廿五歲以下，女性，未婚，並須親往該行面試。詳情請向該行索取申請表格。

### 加拿大地產人仕請注意

【本報訊】加拿大地產人仕請注意，本公司現正招請多名地產經紀，職位包括：(一) 地產經紀：須具備地產專業知識，並有豐富的銷售經驗。(二) 地產經紀：須具備地產專業知識，並有豐富的銷售經驗。

詳情請向本公司索取申請表格。

### Lettermen 信差樂隊

【本報訊】Lettermen 信差樂隊日前在香港舉行音樂會，並獲得觀眾的熱烈掌聲。樂隊表示，將繼續致力於推廣音樂藝術，並舉辦更多音樂會。

樂隊表示，將繼續致力於推廣音樂藝術，並舉辦更多音樂會。







本港新聞

響應助學續收善款

華僑日報第十七屆讀者救學運動昨廿九日續收到各界熱心捐款，名列如下：  
旅港南商會伍佰元，MR. LAU KUNLOONG壹佰元，伯利利教會壹佰元，李福陳先生捌拾元，莊漢生先生伍拾元，岑妙嫻女士貳拾元，華僑旅港社貳拾元。  
各界捐款助學如用支票，請寄「華僑日報助學」，並在左列圖去「或持票人」簽名為要。

南海商會捐五百

旅港南海商會，向來熱心公益事業，去年曾捐助助學運動，其仁風義舉，足為欽佩。  
該會昨再捐助學款五百元，共計該會前次捐助助學款一千五百元。

半島旅行社 各國假期出發

半島旅行社，為配合各僑胞之需要，特設各國假期出發，由香港出發，前往世界各地，均設有最優之旅行團。  
又悉，該公司現已與各國航空公司及旅遊公司，訂定最優之旅行團，由香港出發，前往世界各地，均設有最優之旅行團。

英利財務公司 委新董事經理

英利財務公司，為配合各僑胞之需要，特設各國假期出發，由香港出發，前往世界各地，均設有最優之旅行團。  
又悉，該公司現已與各國航空公司及旅遊公司，訂定最優之旅行團，由香港出發，前往世界各地，均設有最優之旅行團。

接收效果特別優良 日電電視眾口交譽

日本名廠之電式電視，設計精良，品質優良，接收效果特別優良，眾口交譽。  
該電視之優點，在於其接收效果特別優良，眾口交譽。



恒生銀行純利厚豐 陸仟捌佰柒拾萬元

恒生銀行，去年純利厚豐，達陸仟捌佰柒拾萬元。  
該行去年純利厚豐，達陸仟捌佰柒拾萬元。

食米魚菜批發價格及供應

食米魚菜批發價格及供應，本港各埠均有供應。  
食米魚菜批發價格及供應，本港各埠均有供應。

帆船台灣榮錦今舉行

帆船台灣榮錦，今舉行抽獎遊藝。  
帆船台灣榮錦，今舉行抽獎遊藝。

華僑日報讀者救學運動

華僑日報讀者救學運動，把溫情傳遞社會，使福澤庇及下代。  
華僑日報讀者救學運動，把溫情傳遞社會，使福澤庇及下代。

善款收領處地址

善款收領處地址，華僑日報讀者救學運動。  
善款收領處地址，華僑日報讀者救學運動。

兩太平洋紳士 今巡遊田區

兩太平洋紳士，今巡遊田區。  
兩太平洋紳士，今巡遊田區。

華僑日報讀者救學運動，把溫情傳遞社會，使福澤庇及下代。  
華僑日報讀者救學運動，把溫情傳遞社會，使福澤庇及下代。

司公空航華中 CHINA AIRLINES The flag carrier of the Republic of China

往飛港香由機班次七十互週每 市城大各亞南東 國美往飛天每

快市牌1820型電動打字機 全新設計—為現代辦公室不可缺少之工具

獨有兩套表格系統，其一可將信件或發票的格式預先存儲機內，在需用時一撥手掣立可應用，方便省時，並有多項自動裝置，在打字時，快捷可靠，除普通色帶外，可兼用炭質色帶，字體清秀悅目。

瑞典名廠快市牌出品有各種加數機，電子計算機，打字機及複印機等等。行銷及服務遍設世界一百三十餘國。

總代理：宏記有限公司 畢打街中環大廈地下商場26號 電話：5-220888, 5-233918, 5-233958









新界版

### 新界版

## 力協決署政民局議鄉

# 利福界新謀

### 榮繁業農商進促價地衡平望新日陳

### 議協多更求績方局與願亦傑逸鍾長署

【本報訊】新界鄉局與新界民政署，昨日（廿九日）下午二時，在民政署會議室，舉行新界鄉局與民政署會議，由署長鍾逸傑主持，出席者有鄉局主席陳日新、副主席陳榮、秘書長陳榮、各區鄉局代表等。會議中，鍾署長首先致詞，對鄉局過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，鄉局與民政署應加強合作，共同促進新界發展。隨後，鄉局主席陳日新致詞，感謝署長的支持，並表示鄉局將繼續努力，為新界居民爭取權益。會議中，雙方就多個議題交換意見，包括土地政策、農業發展、商業進取等。會議在友好氣氛中結束。

### 新歲團拜中 願望喜相同

## 局方重視外來人增

# 考慮廣容各界代表

### 續為地方發展提供政府公正建議

【本報訊】新界鄉局昨日（廿九日）下午二時，在民政署會議室，舉行新歲團拜，由署長鍾逸傑主持，出席者有鄉局主席陳日新、副主席陳榮、秘書長陳榮、各區鄉局代表等。鍾署長在致詞時，對鄉局過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，鄉局與民政署應加強合作，共同促進新界發展。隨後，鄉局主席陳日新致詞，感謝署長的支持，並表示鄉局將繼續努力，為新界居民爭取權益。會議中，雙方就多個議題交換意見，包括土地政策、農業發展、商業進取等。會議在友好氣氛中結束。

### 長洲潮州會館

## 舉行新春團拜

# 楊木盛祝新年有生氣

【本報訊】長洲潮州會館，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長楊木盛主持，出席者有會館董事、職員、會員等。楊會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進長洲發展。隨後，會館主席致詞，感謝楊會長的支持，並表示會館將繼續努力，為長洲居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 新界鄉局

## 欲所心從春長爾祝

# 署政民界新

### 紳鄉欵日人

【本報訊】新界鄉局昨日（廿九日）下午二時，在民政署會議室，舉行新歲團拜，由署長鍾逸傑主持，出席者有鄉局主席陳日新、副主席陳榮、秘書長陳榮、各區鄉局代表等。鍾署長在致詞時，對鄉局過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，鄉局與民政署應加強合作，共同促進新界發展。隨後，鄉局主席陳日新致詞，感謝署長的支持，並表示鄉局將繼續努力，為新界居民爭取權益。會議中，雙方就多個議題交換意見，包括土地政策、農業發展、商業進取等。會議在友好氣氛中結束。

### 青山青松仙觀

## 昨慶燈熱鬧

# 各善信競投燈籠

【本報訊】青山青松仙觀，昨日（廿九日）下午二時，在觀內禮堂，舉行新春團拜，由觀主主持，出席者有觀內董事、職員、會員等。觀主在致詞時，對觀內過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，觀內應加強團結，共同促進青山發展。隨後，觀內主席致詞，感謝觀主的支持，並表示觀內將繼續努力，為青山居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 謝氏宗親會

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】謝氏宗親會，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長謝榮主持，出席者有會館董事、職員、會員等。謝會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進謝氏發展。隨後，會館主席致詞，感謝謝會長的支持，並表示會館將繼續努力，為謝氏居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 中山僑商會

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】中山僑商會，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進中山發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為中山居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 順德兩團體

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】順德兩團體，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進順德發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為順德居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 海晏同鄉會

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】海晏同鄉會，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進海晏發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為海晏居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 黃大仙小販會

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】黃大仙小販會，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進黃大仙發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為黃大仙居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 保良局

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】保良局，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進保良發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為保良居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 大會堂節目

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】大會堂，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進大會堂發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為大會堂居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 何氏宗親會

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】何氏宗親會，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進何氏發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為何氏居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。

### 中央軍校同學

## 祝賀康泰事業進步

# 祝賀康泰事業進步

【本報訊】中央軍校同學，昨日（廿九日）下午二時，在會館禮堂，舉行新春團拜，由會長黃大仙主持，出席者有會館董事、職員、會員等。黃會長在致詞時，對會館過去一年工作表示滿意，並對新一年工作提出期望。他強調，會館應加強團結，共同促進中央軍校發展。隨後，會館主席致詞，感謝黃會長的支持，並表示會館將繼續努力，為中央軍校居民爭取權益。會議在友好氣氛中結束。





### 謝鳳凰此次演出

謝鳳凰此次演出，是其在香港演出的第一部作品。她此次演出的劇目，是根據中國古典小說《金瓶梅》改編的。謝鳳凰在劇中飾演女主角，其演技精湛，深受觀眾好評。此次演出，謝鳳凰將與多位知名演員合作，共同為觀眾帶來精彩的表演。



### 楚原導演決定一切

楚原導演決定一切，這是他在電影界的一項重要決定。楚原導演在電影界有著豐富的經驗，他的作品深受觀眾喜愛。此次決定，楚原導演將親自監製並導演一部新片，這將是他導演生涯中的一個重要里程碑。



### 謝鳳凰港港跌落天

謝鳳凰港港跌落天，這是她在香港演出的一場精彩劇目。謝鳳凰在劇中飾演女主角，其演技精湛，深受觀眾好評。此次演出，謝鳳凰將與多位知名演員合作，共同為觀眾帶來精彩的表演。



### 應召男郎

應召男郎，這是一個關於愛情和慾望的故事。故事的主人公是一個年輕男子，他因為生活所迫，開始應召。在過程中，他經歷了許多痛苦和掙扎，最終在友人的幫助下，走出了困境。



### 新年新計劃

新年新計劃，這是每個人都會有的計劃。在新的一年里，我們應該制定一些目標和計劃，為自己的未來努力。只有這樣，我們才能在競爭激烈的社會中立於不敗之地。



### 快樂新年

快樂新年，這是每個人都希望過的。在新的一年里，我們應該保持樂觀向上的心態，迎接挑戰。只有這樣，我們才能實現自己的夢想。



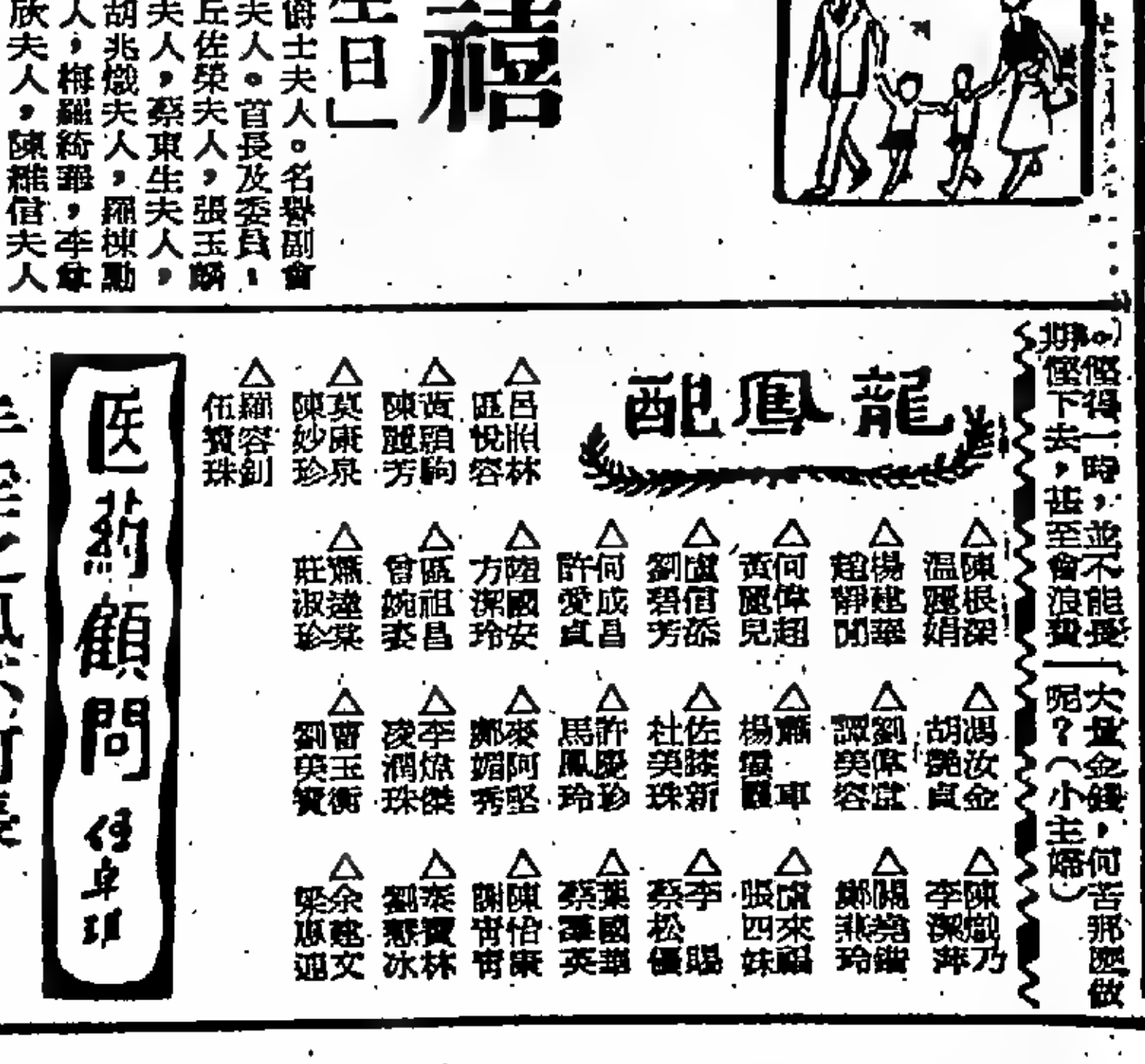
### 康樂家庭

康樂家庭，這是一個關於健康和快樂的故事。故事的主人公是一個家庭，他們通過互相支持和鼓勵，共同度過難關，最終實現了健康和快樂。



### 新年團拜多熱鬧

新年團拜多熱鬧，這是每個人都希望過的。在新的一年里，我們應該多花時間陪伴家人和朋友，共同度過快樂的時光。



### 齊齊舉杯賀春禧

齊齊舉杯賀春禧，這是每個人都希望過的。在新的一年里，我們應該多花時間陪伴家人和朋友，共同度過快樂的時光。



### 麻疹傳染不可忽視

麻疹傳染不可忽視，這是一個關於健康和安全的警告。麻疹是一種高度傳染性的疾病，如果不及時治療，可能會導致嚴重的後果。因此，我們應該加強預防，保護自己和家人的健康。







# 華僑文化

## 在大會堂八樓 旅菲著名油畫家 蔡雲程畫展揭幕

【本報訊】旅菲著名油畫家蔡雲程君，於本月十二日（星期日）下午二時，在菲律賓大會堂八樓，舉行其個人畫展揭幕典禮。蔡君此次來菲，係受菲律賓政府之聘，在該國各大城市巡迴展覽。此次在菲律賓大會堂八樓展覽之作品，係其近年來在菲律賓所創製之作品，內容多為菲律賓之風景、人物及社會生活等。蔡君之畫作，風格獨特，色彩鮮明，深受菲律賓各界之好評。揭幕典禮由菲律賓政府官員主持，並有蔡君之親友及菲律賓各界人士參加。蔡君在致詞時，表示此次來菲展覽，深感菲律賓政府之盛情，並希望透過此次展覽，能將菲律賓之美，介紹給更多人。



蔡雲程畫展揭幕典禮，左起：菲律賓政府官員、蔡雲程君、親友及菲律賓各界人士。

## 歌德學院文化中心 主辦 一月至廿八日舉行

【本報訊】歌德學院文化中心，將於一月至廿八日，在該院文化中心，舉行「一月至廿八日」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該院文化中心舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。歌德學院文化中心表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

## 江月照高樓 韓文引美泥

【本報訊】江月照君，於本月十二日（星期日）下午二時，在菲律賓大會堂八樓，舉行其個人畫展揭幕典禮。江君此次來菲，係受菲律賓政府之聘，在該國各大城市巡迴展覽。此次在菲律賓大會堂八樓展覽之作品，係其近年來在菲律賓所創製之作品，內容多為菲律賓之風景、人物及社會生活等。江君之畫作，風格獨特，色彩鮮明，深受菲律賓各界之好評。揭幕典禮由菲律賓政府官員主持，並有江君之親友及菲律賓各界人士參加。江君在致詞時，表示此次來菲展覽，深感菲律賓政府之盛情，並希望透過此次展覽，能將菲律賓之美，介紹給更多人。

### 1974中學會考試題預習專欄

中國語文科 (十三) 黃振釗

(甲)課本問題

(1)文章

(3)記敘文

——(3)柳子厚墓誌銘 韓愈

(一)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(二)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(三)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(三)何謂墓誌銘？

(四)柳子厚之墓誌銘，其內容為何？試從本文中找出之。

(五)柳子厚之墓誌銘，其內容為何？試從本文中找出之。

(六)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(七)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(八)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(九)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(十)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

(十一)韓愈之文章風格如何？在文學上的地位如何？

### 香港社會服務聯會批評綠皮書

#### 將中學教育分兩組 既欠公平亦屬不智

【本報訊】香港社會服務聯會，於本月十二日（星期日）下午二時，在該會辦事處，舉行「既欠公平亦屬不智」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該會辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。香港社會服務聯會表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

### 中大教育學院下學年 擴充教育文憑班學額

【本報訊】中大教育學院，將於下學年，擴充教育文憑班學額。此次擴充學額，係因應社會之需求，並為更多學生提供教育機會。中大教育學院表示，此次擴充學額，將有助於提高教育水平，並為社會培養更多人才。歡迎各界人士前往報名。

### 官立文商專校學生會建議 擴展文商為夜大學

【本報訊】官立文商專校學生會，將於本月十二日（星期日）下午二時，在該校學生會辦事處，舉行「擴展文商為夜大學」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該校學生會辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。官立文商專校學生會表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

### 易通英文專修校招生通告

【本報訊】易通英文專修校，將於本月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處，舉行「易通英文專修校招生通告」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。易通英文專修校表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

### 德明中英文中學招生

【本報訊】德明中英文中學，將於本月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處，舉行「德明中英文中學招生」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。德明中英文中學表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

### 石硤天台學校 擴充教育文憑班學額

【本報訊】石硤天台學校，將於下學年，擴充教育文憑班學額。此次擴充學額，係因應社會之需求，並為更多學生提供教育機會。石硤天台學校表示，此次擴充學額，將有助於提高教育水平，並為社會培養更多人才。歡迎各界人士前往報名。

### ST. SIMON'S ENGLISH EVENING SCHOOL 聖西門英專夜書院通告

【本報訊】聖西門英專夜書院，將於本月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處，舉行「聖西門英專夜書院通告」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。聖西門英專夜書院表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。

### 東南無線電專科招生

【本報訊】東南無線電專科，將於本月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處，舉行「東南無線電專科招生」展覽。此次展覽之作品，係由多位著名畫家所創製，內容多為社會生活、風景及人物等。展覽之開幕典禮，將於一月十二日（星期日）下午二時，在該校辦事處舉行。屆時將有多位嘉賓出席，並有精彩的表演。東南無線電專科表示，此次展覽之作品，不僅具有藝術價值，更反映了當時社會之真實面貌。歡迎各界人士前往參觀。



大老千與小鬼頭

預卽  
管目

！週二第入進然昂

！遙傳力大・掌手傳拍到看人人

巨響風神刺雲公敵・實合一應情情大  
片戰龍奇術驚聞開・二片五續定部作

戰天狗  
通神頭再

第七卷

龍雲公敵・實合一應情情大  
二片五續定部作



齊聲吶喊，十分威武，站得起來的，聽到，倒了下來。

出林虎手執大刀，那白衣大漢所說，在湖中發生的事情，這一批在湖生的人事情必定知道，人馬有來往，要不

**強弩之末**

那白衣大漢道：「在胡公面前，被胡公殺了。」他卻不認錯。

笑道：「你這人騙我，湖上那有甚麼事發生？是有的，時多留個一兩風，罷了。」

被他說得有人披掛，披掛的却不聽他的。——他把手一指，道：

「你們在這人之前，還要說假話嗎？」

他身先一步快飛到出林虎身後，要他出招。出林虎便交劍，出林虎不動，他便出招。到底也不回頭，把出林虎似的把刀向背後挑。

白衣大漢笑道：「果然名不虛傳！」林家刀法也有他的一套，出林虎要是被腰砍死，三招白衣大漢也不容許別來救。

他的氣力已不如前，使出來的氣力也得三四成，這如何能擋得住？身子也慢得多了。那白衣大漢又發了一招，又是丟下刀，一撇好手，大笑說道：「出林虎，你是丟下刀了，難道我們也能你一樣性命，你還是再發幾招吧。」

出林虎是個爛漢子，那天這般容易投降，他也從未想到投降，打不贏就可走則走走，走不脫，十八年第一齣好便交劍，決不投降。

白衣大漢道：「你便是不肯投降，還難轉機，」

牛公堂

買猪一直

！年拜丁阿占記處 老根才无合利

今呈親卸

七初了屋，理此有豈  
！咭年刺接不

[illegible]

「耶裏？在那裏，你這傻瓜？」三藩市老媽。

洛那斯在驚怕中，說不出話來。祇好過了點

頭。

負責行李的職員不耐煩地聆聽兩個便衣人  
員的問題。當他們把丈夫的照片給他看時，他把  
嘴一撇，無可奈何的帶他到車站局的秘書部。  
當他指一指掛號櫃上有寫著姓名的卡的大衣架後，  
兩便便衣人員交換一下眼色，之後，緩緩走到  
了第一處我龍蝦頭的通  
道地方，草草站定。彼此  
又磨練才找不老也。  
現在，它已在很低的地  
方。

「是的，先生？」

已經完全受到你的醉  
了你還想甚麼呢？沒有半  
分，我發覺這裏，還有半  
感言。」

「好的，我開始  
你住了嗎？當然不  
住在這裏的——誰能  
這個地方來。」

「不是有，派我到  
這個地方來的。我可

後朝然延果我以制句向是到到是到

派人把槍，讓吳在分組前。

燈。光亮，燈光管制。

無聲地放電燈光管制。

沒要當然不該，但過公警制把夜市生意也扼殺了。

提防小手。

電車抓手活躍。

比起「梳頭黨」，扒手還算是安份一些。

乞丐。

清理市區乞丐。

把他們趕走，並不算解決問題。

這一回！

苦雨凄風壓做骨。

漫天風雲撲鼻頭。

凌起石牆上的海天之圖，得意地地方：「我早知道你們是我找來給來的，你倆不肯承認，免不了見着鬼要受鬼使負屈！」

笑臉。

追迫。

不平。

草薺妃。

自知如。

去。

就。

慘倒而。

若非。

就像個。

分明。

五人之。

是毫無。

應，即刻走了。是打樹上  
 那條本長鬚鬚的，若如風  
 從後，開一闊，竟無聲响  
 地，從那開前走的，側面  
 然眼花了一秒。屋外園中  
 有人，暗想道：不下四  
 多，但何胡了，竟也  
 降臨，顯然也沒發覺了。  
 (五一六)



香港市上向多煎汁，這十年新增加，甚至得頂上主顧者。六年前我經過修頓球場時聽到看到，而後亦被捉獲而去，試它一杯。

我們外省人，南來才見到椰樹與嘗到椰汁，在外省，則土產椰，

立乎  
 學業水平在當國立大學中居最  
 落尚，由於他們絕大多數是土生  
 家，富有感，他們一代與前代  
 却從後唐山去遷，才能做些錢來  
 的，可是，當抗戰開始，許多南洋  
 華僑學生不再歸鄉了，不再把自  
 己的錢，去參加反侵略鬥爭，這還  
 好，打粉得洋化了，去參加反侵略鬥爭，這還  
 好，打粉得洋化了，去參加反侵略鬥爭，這還  
 好，打粉得洋化了，去參加反侵略鬥爭，這還

「求求她，自然會原諒你了。」  
蘭荊要羅眉寫，才曉得花魁臥下，便  
哭泣。  
「一夢，你最近怎麼了？身體和精神好得緊。」  
「夢花忽然想餓子難餓，還沒有回來。」  
「不要挑了，也許我的命運吧！或許我的命運吧！或許我的命運吧！」  
是天大的安排，注定了我，還沒有幸福和快樂。  
「蘭荊笑。」  
「爲甚麼要這樣說？」  
「可不是嗎？相知。」  
心傷透了兩年，好容易  
心傷透了兩年，好容易

「那一個，那個經理，出來，出來，出來，巡邏巡邏，看見一名職員正在偷竊，他與他爭吵，他亮火起來，運往上面，開關開關，什麼你和這位先生爭吵呢？你可知道，這多麼對的。」

「那職員說，『我敢道！這就是（指）我的原因！』因為他胡說特說這回話。」

洛加斯發覺的哼了口氣，「那麼

[illegible][illegible]

我不覺地歎了口氣，就心他的歡樂和感。現在繞着平安無事，他的病癥也戒除了。一切應該平靜，適在寒暑日。但他變了，可惜他已經不聽從前那個孩子了。這一次更壞。

「這是甚麼意思？怎的一回事？」夢莎安。

「一個月來，我才發現的，爲了你的不好，連民對你越來越疏遠，所以我覺得有些不安。」

「但是五六十年城在我心裏，一個個都，現在獲得了，藏到了，如願以還有甚麼好！這座龐然，正如瑞希所說『一切都好』」她輕輕低嘆。

(下)

「她不知道，洛洛上萊佛士雙車。」  
洛加拉斯抬起頭，雙眸發亮。「我猜這道偵探方法行得通不過，當時我不想知道你！」

「對了我？什麼意思？」

「洛加斯抬起頭，雙眸發亮。」「我藏在這兒外，那個女孩子一定可以說出假使沒有別處，她就沒有地方去得知很遠的地方？」

大律師心頭一震，他撲向洛加那件毛毯的衣領。

「你在說什麼？什麼地方？」洛加回答：「你到底幹了說什麼？」

「我」

[illegible][illegible][illegible]

場賭牌之盛，  
 遠勝於新文。  
 讓利，其中  
 有大有可獲，  
 高級官員，  
 無不趨於官  
 家聚賭有賭  
 新的高雅，  
 與  
 一九四九年  
 但我情緒此近，  
 進不雅道，一舉便  
 九氣因常常有  
 聚生財，不意假  
 便提調一副好  
 三十。

賭如到澳門賭番攤，直而  
 抽，官先便抽了百分之五。  
 如果，口裏說半天，常得計  
 如何計法，譬如抽六個  
 頭，算一舖攤，以五分級  
 計，六個頭，便等於七十  
 二個。  
 假設贏輸的機會是百分之

百分之八十，一張刀，會發  
 百分之十。如果，有抽水，官先就輸了  
 「水」一。

鐸叔正傳



用不當逆器。  
 斷：膏狀而有扭曲的黃金葉。）

人說  
 不說  
 一歌  
 撕成  
 有  
 有二  
 孩子  
 老頭  
 滑開  
 行？  
 成年  
 良什

知道我挨過她的雞腿兒，因此，當我向他訪問的時候，他便對我說出，了他的慘痛，郭太太會知道，小白一給我接濟，只有兩個，那就

是由於，小白一值得說人話的關係，一這情事發生了之後不久，小白一得了傳染病，郭太太把他送到陝西那裏醫治，住在動物醫院裏，有一天，販賣的助手，

我，到，小白一的身邊，而給

那一句，  
呢？他還  
方早已預  
一，你聽

因為那  
此法的一  
這回可

機會，中

百一十六分

其後有屬官繼之。

當然，賭錢決不會常常鬧錢者，所謂有賭天爲輸，亦不會年三百六十五日，日日輸錢。其端，如果沒有抽水，對

[illegible]

要你別多  
錯。他們  
見我們的  
一喝，直  
氣個半死  
麼也沒有  
一條路走  
了。那裏  
范兩個全  
斷叫鬼了。  
(廿七)

已記不起當年正月  
三號在廣州南門外  
的「大新公司」開  
張時，我是否曾到  
過。

靈貓

姜祥在這邊說着時候，心裏  
想，這貓也太生靈  
了。

人，不料  
也有牠  
自己的

咭年的過時

富不能不咭年

天，新年十刀月日，  
歡喜萬分。

「你這武松打虎的  
金錢獎券，都  
要發給窮人，  
但動起惡來，  
又有實材實料，  
世上雖無一老  
虎。」

香港人提起「打牙  
齧，不人，生則畜不  
之炬」，不過，另外提  
人，人獸食相大  
家對「虎骨木瓜酒」，尤  
最為香港人所熟悉而  
更覺可怕者是「虎屎」。  
衛大道橫直而行的「市虎  
一擺尾」，「吃狗子」，  
是不放下買狗屎，你休敢放  
城市還有「欄口怕老虎屎」  
「養子虎」。

打開。床上，燈膏。  
什麼難奇的？  
「他叫你幹些甚麼？」  
貴國總領的代價，替他們  
幹一些不足道的勾當麼

園叟

酒金業有優。所以酒金業有優。

原因為香港政府為了綠化

果最佳的裝璜顏色。酒金業的菓子

變化的，菓子有心臟形，橢圓

更有不同的綠色之外，還有黃、紅、紫、

並且有幾種色彩混成於一葉的，色彩

的

都下

信也

便！

「對！我們  
一句，你們  
句，可恨還  
幾句，可恨還

「家伙，竟  
你不知這  
是最後一  
你的狗屁

「老金，真箇是那門子他媽的，  
哪兒見鬼！」

「一個也沒清過，無色，  
眼線輪廓不停，而且，都無法  
找到可愛之處。好比，他說：『  
『老金，真箇是那門子他媽的，  
哪兒見鬼！』」

「沒有，剛才在這裏的，  
怎麼一下子就不是了？真他  
個鬼！」

「一個，還是怎麼的？真是  
是活見鬼！」短腿粗眼的怔怔

「一個也沒清過，無色，  
眼線輪廓不停，而且，都無法  
找到可愛之處。好比，他說：『  
『老金，真箇是那門子他媽的，  
哪兒見鬼！』」

「沒有，剛才在這裏的，  
怎麼一下子就不是了？真他  
個鬼！」

「一個，還是怎麼的？真是  
是活見鬼！」短腿粗眼的怔怔

該字。一便家微細筆比。則不不  
 傳通公牛  
 買張一  
 1年拜丁阿占記店。老想才无全利  
 今呈敬卸  
 七初丁店。理此有並  
 1大月以接王

[illegible]

兩個便衣人，  
有時，他把  
大衣箱後，  
的副領部。  
大模大樣的走到  
祇好點了點  
藩市是嗎？  
在很遠的地  
找不到。  
我不去。  
能知道這  
我不去。  
祇好點了點  
藩市是嗎？  
在很遠的地  
找不到。  
我不去。  
能知道這  
我不去。

「我」即立刻走了。若到風去的，那本某廟內的，古風上穿洞了外一窟一窟，裏面擊時，若非從後面門進去的話，簡直就像偶然跌花了一點。屋外圍中，分明有人，略略明瞭，不四五人之多，但何如曉了曉，又可是毫無隱忌，顯然也沒發覺了。（五一六）

笑啊！洞外！那個個人又急急追出洞外。只見外一片嘩聲，有什麼人影？遇深處石也不見了。

，由于那夜社裏區一帶，朝莊家之聲，由我去買  
工。每年香港舉行一兩次，上海人全逛一  
圈者，根，本該不至於不發覺。不過，各國諸小  
環是較受歡迎的，以爲本地製朱力力好得  
多。其中由蘇廷所主持本地製的出口，且價  
幾兩重，上海人對一「金盆」，每一盆，還  
幾天還未收去的「一盤盆」，每有該項！  
轉，而在士多中亦甚長與西方，則爲奇呢！

人日之後

過了人日，快到元宵，過了  
元宵，即初黎氣息已減，一切如  
常矣。

正是  
年年難過快元宵  
桃菊水仙到處丟  
委地殘紅誰管得  
老牛車破路途遙

人時個半

以沒有自暴，再也會目法斬塊。甚至伸手要錢。也分目然而且似乎感到是應該該不回事了。雖然，表面他以以前是有分別，不是我幫幫原來那潘子建了。所以我還懶和他去送註冊登記。也沒有朋友公開的，自己已經結婚，而且已經不在這地方了。

「子建其實變成這樣子，他對我？」

「這也沒有好與不好的。他甚麼事也沒有不往我似的，祇有對賭博有興趣。」

虎婆，但想起某些人，不，作惡多端，潘保幾得幾，山林雖有「老虎」，

連篇

[illegible][illegible]

我們後來都帶到內地的舊南疆子種，裝在那瓦形的盆中，這一陣亮一亮，香氣便多了。

上海有吃椰子，始自四十五年前，來自香港，極受歡迎，海南的「冠生園」遺貢餅中，首先以椰子為食品原料，中秋月餅中有提一瓊林皓月，以白蓮蓉與椰絲作餡，風味極佳，名聲亦好。

外省人南來，對椰子汁都有好感。近年，許多大貨棧、新貨所採辦的貨中，已有買星洲椰子汁裝了的，東區某藥房所製者，十分暢銷，我家亦其主顧之一。

「他住了兩個月醫院才回家，醫生斷替他醫治過，在我和阿影小心的照料之下，他表面，一面復健，精神安寧，所以我們搞出正式結婚，他這次似乎十分滿意。請問我會不會後悔，和康順他在外頭的幾個男同學？不，我當然不會，因此，不要天又同了。」最近，我發覺他越談越多，天外，初時以為他找別朋友，吃吃喝喝，也中，之事，但現在我明白他染上賭博，經我勸解和要他，他還不聽。每次紙張在的上面，笑一切也變了美。

「我知學  
錯的，他  
錯的。」  
她是不知

之際却  
他最不  
說一爲  
退還永

生為氣  
陰險，  
附股，

「槍聲」

新黑市。

個用藥  
個就因  
於，很  
除印。  
指示他  
走過了  
荒廢的  
方，失  
奇怪，

過遙遠  
色的二  
他。這  
驚天動  
地。

脚踏分明是龍印了，那些印跡由

「不，我不過……」

柯朝道：「別說。原來如此。」

這兩人談下，便是嬌嬌對方的入籍了，尤是嬌嬌要上丁。

古如風低聲道：「住口！」

丁兩頭放起了聲音，道：「這也可開出你的口？若不然隔牆有耳，豈不害了他。」

柯朝自知失言，再不故言再提了。

古如風又道：「實話告訴你，現下在這荒郊四外，峰上山頂，我們的敵人不下數百，」



# 外訂貨物開展慢

## 訂價高與運輸困難，貨物到港後未恢復增增

過去集中若干地區訂貨，今年改為分散購入。外訂貨物開展慢，貨物到港後未恢復增增。

（特訊）新開市後，外訂貨物開展慢，貨物到港後未恢復增增。過去集中若干地區訂貨，今年改為分散購入。外訂貨物開展慢，貨物到港後未恢復增增。

（特訊）新開市後，外訂貨物開展慢，貨物到港後未恢復增增。過去集中若干地區訂貨，今年改為分散購入。外訂貨物開展慢，貨物到港後未恢復增增。

# 電子工業發展受阻

## 目前部份大廠尚有足夠訂單開工

很多中小廠已減縮工時或陷於停頓狀態

（特訊）電子工業發展受阻，目前部份大廠尚有足夠訂單開工，很多中小廠已減縮工時或陷於停頓狀態。

（特訊）電子工業發展受阻，目前部份大廠尚有足夠訂單開工，很多中小廠已減縮工時或陷於停頓狀態。

# 倫敦金價下跌

## 美元轉呈回升

每盎司為一三九美元

（特訊）倫敦金價下跌，美元轉呈回升，每盎司為一三九美元。

（特訊）倫敦金價下跌，美元轉呈回升，每盎司為一三九美元。

# 銀行拆息續告回降

## 美國各大商業銀行優惠利率減低後

對本港銀行放款暫時未有直接影響

（特訊）銀行拆息續告回降，美國各大商業銀行優惠利率減低後，對本港銀行放款暫時未有直接影響。

（特訊）銀行拆息續告回降，美國各大商業銀行優惠利率減低後，對本港銀行放款暫時未有直接影響。

# 本港股市續趨疲弱

## 一般做價跌勢明顯

全日開盤總額三萬九千九百九十五元，恒生指數仍跌二點三八點至四八點七四，遠東指數跌五點二五點至二一三點六五點，金銀證券指數跌三點八點至一四七點七六點。

### 香港股市指數

項目	最高	最低	收市	開市
恒生指數	484.12	480.12	480.12	484.12
遠東指數	213.65	210.12	210.12	213.65
金銀證券指數	147.76	145.12	145.12	147.76

### 歐金銀低好作勢

項目	最高	最低	收市	開市
金價	139.00	138.00	138.00	139.00
銀價	1.35	1.34	1.34	1.35

### 港金價格續升

項目	最高	最低	收市	開市
金價	139.00	138.00	138.00	139.00
銀價	1.35	1.34	1.34	1.35

# 香港美貨活動尚未旺

## 美貨活動尚未旺，美貨活動尚未旺

美貨活動尚未旺，美貨活動尚未旺。

### 大陸糖價巨幅提高

項目	最高	最低	收市	開市
糖價	1.35	1.34	1.34	1.35

### 食米成交續呈暢旺

項目	最高	最低	收市	開市
食米	1.35	1.34	1.34	1.35

### 香港金銀行情表

項目	最高	最低	收市	開市
金價	139.00	138.00	138.00	139.00
銀價	1.35	1.34	1.34	1.35

### 東京股市一週間

項目	最高	最低	收市	開市
東京股市	139.00	138.00	138.00	139.00

### 計統計合綜價市票股所易交券證間四港香

項目	最高	最低	收市	開市
計統計合綜價市票股所易交券證間四港香	139.00	138.00	138.00	139.00

### （一）銀行類

項目	最高	最低	收市	開市
銀行類	139.00	138.00	138.00	139.00

### （二）公用類

項目	最高	最低	收市	開市
公用類	139.00	138.00	138.00	139.00

### （三）工商企業類

項目	最高	最低	收市	開市
工商企業類	139.00	138.00	138.00	139.00







# 航訊

## 減低客機升降噪音

### 啓德機場裝新設備

使飛機升降時產生之噪音降至最低限度

（本報訊）民航署最近考慮在啓德機場裝置一種減低飛機升降噪音之新設備。

一種減低飛機升降噪音之新設備，係指在飛機升降時產生之噪音，降至最低可容忍之程度。

香港飛防止噪音協會主席麥路尼爾過稱，協會已將此種裝置介紹予有關當局。

尼爾爵士稱，有關當局，名職員表示，此種措施，如獲批准，則該機場之噪音，將可減至最低限度。

類似此種之噪音設備，最近亦已推售於日本，採用此種裝置後，九龍城住宅區之噪音，將可控制在七個聲音單位以下。

#### 香港觀光公司

#### 日本旅團

由（株）東京觀光  
主幹之LUCKY KUR

香港澳門旅行社  
有限公司安排。

時間  
十一時至  
下午一時  
下午二時  
下午四時  
下午五時  
下午六時  
時間

下午一時  
下午貳時

下午五時  
下午六時

▲ 777 香港 777 行 ▲

(一) 香港 777 行 (二) 香港 777 行

 順昌航業有限公司  
中 建 大 廈 十 八 樓  
電 話 249096 512

（本報廣告部每週四十八國幣令位 食船令部代辦）

M.S. TAIPAKSAN  
**大寶山**  
通 往：  
新加坡  
庇能  
本 期：二 月 十 日 落 貨  
十二日開行

M.S. TALINDSILAN  
**大龍山**  
直 達：  
曼 谷  
每 日 落 貨 二 月 二 日 開 行

M.S. TAICHINGSHAN  
**大中山**  
直 達：  
曼 谷  
二 月 十 日 落 貨 十 三 日 開 行



# N. Y. K. LINE

總代理 **日本郵船(香港)有限公司**

康樂大廈廿四樓 電話 5-248081

航 線	船 名	開航日期	直 航
南 歐	KAI MARU	2月24日	熱內亞、馬賽
地中海	SAGA MARU	2月9日	地中海各埠
紅 海	NAGANO MARU	2月17日	紅海各埠

**華人接載處：百 兆 公 司 電話：5-244157**

東 菲	GLORIA MARU	榮光丸	2月11日	東菲各埠
西 菲	P.J.KASA VUBU	加區烏布諾號	2月11日	西菲各埠
仰光、香港	MITAKA MARU	三鷹丸		仰光、吉大港
南 非	IWATE MARU	岩手丸	2月10日	班達、羅倫索查
波斯灣	SURUGA MARU	駿河丸	2月11日	波斯灣各埠

**慶宮**

連日滿映  
第五天  
新公司  
代客  
廣告

超	優
級	取
市	大
場	開

合四人原片重  
精出作度並重其

面圖機 料聲動  
而圖機 新 作  
題新場 鮮美生  
新除扣野而士  
戰勝情願設計足部

無猜  
兩小



# 華僑經濟

## 加增續投交市紗棉 好較期預前市開比 入接單訂新有續陸期近織棉 增復告漸將亦紗棉用需

【特訊】昨(廿九)日棉紗市，交投暢旺，但亦較前市開比，入接單訂新有續陸期近織棉，增復告漸將亦紗棉用需。

據悉，棉紗市在過去數日，交投一直較旺，主要是由於棉紗廠家，紛紛接獲海外客戶的訂單，因此紛紛增加生產，以應付市場之需。

此外，棉紗廠家亦紛紛表示，由於棉紗的用途廣泛，不僅用於紡織，亦用於其他工業，因此對棉紗的需求，將持續增加。

## 紐約股市成交減 價格普遍見下

【特訊】紐約股市，昨(廿九)日成交減，價格普遍見下。

據悉，紐約股市在過去數日，交投一直較淡，主要是由於投資者對經濟前景感到憂慮，因此紛紛減低投資額。

此外，紐約股市的價格，亦普遍見下，主要是由於投資者對經濟前景感到憂慮，因此紛紛減低投資額。

## 去年外貿已改善 順差十七億美元

【特訊】美國商務部，昨(廿九)日公布，去年外貿已改善，順差十七億美元。

據悉，美國商務部在過去數日，公佈了一系列外貿數據，顯示去年外貿已改善，順差達十七億美元。

此外，美國商務部亦表示，由於美國經濟的持續增長，因此對外貿的需求，將持續增加。

【特訊】美國商務部，昨(廿九)日公布，去年外貿已改善，順差十七億美元。

據悉，美國商務部在過去數日，公佈了一系列外貿數據，顯示去年外貿已改善，順差達十七億美元。

此外，美國商務部亦表示，由於美國經濟的持續增長，因此對外貿的需求，將持續增加。

# 招生

## 聖瑪利安專夜中學

★七月廿七日開課★  
F5考老轉班 初學F6英文班  
F1-F6夜中 6大補習班  
灣仔軒尼詩道274、288號二樓

## 中英會計

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 香港電專

二月六日開課  
天后廟道十一號  
電話 700263-719796

## 教英師人

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 流民入結

行歌門他  
電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 觀德航海

電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 聖瑪利安專夜中學

★七月廿七日開課★  
F5考老轉班 初學F6英文班  
F1-F6夜中 6大補習班  
灣仔軒尼詩道274、288號二樓

## 中英會計

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 香港電專

二月六日開課  
天后廟道十一號  
電話 700263-719796

## 教英師人

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 流民入結

行歌門他  
電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 觀德航海

電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 聖瑪利安專夜中學

★七月廿七日開課★  
F5考老轉班 初學F6英文班  
F1-F6夜中 6大補習班  
灣仔軒尼詩道274、288號二樓

## 中英會計

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 香港電專

二月六日開課  
天后廟道十一號  
電話 700263-719796

## 教英師人

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 流民入結

行歌門他  
電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 觀德航海

電報科 三副科  
招F4程度新生二月四  
開課本校輔導站結  
作太子道186、8號二樓

## 聖瑪利安專夜中學

★七月廿七日開課★  
F5考老轉班 初學F6英文班  
F1-F6夜中 6大補習班  
灣仔軒尼詩道274、288號二樓

## 中英會計

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

## 香港電專

二月六日開課  
天后廟道十一號  
電話 700263-719796

## 教英師人

課程中英對照說明書  
實業界及會計界人士  
或下午三時至四時電 K 869869  
電話 700263-719796

### 香港商務書院

九龍旺角彌敦道603-609號新興大廈三樓  
九龍旺角彌敦道593-601號康利銀行大廈五樓  
九龍旺角彌敦道687-689號三樓(美美百貨公司右鄰)

### 英婦會話·德文·法文·日文·國語·西班牙文·簿記·會計·速記

TOEFL班：創編大學英文文憑班  
英文文法及寫作：英文、日文、拉丁文  
倫敦大學教育普通英文英文文憑班

### 保誠成興

香港稅務 各業會計  
成本會計 模型電腦班  
商業信託 國畫班  
數理化班 航空地動  
英文速記 訓練班  
教習全科 美容儀態班

### 雅高集團有限公司

永華工業大樓 三三三號  
每層由7400呎至9400呎·租金由\$5,200·起  
接洽電話：H-24133H·H-248061陳

### 新樓分層招租

4號樓每層299-308號新樓十二層大廈舖位寫字樓住宅分層招租  
有入伙執照電話 K 665962·K 664405正記公司或地產電話 K 874908

### 葵涌打磚坪街

小單位廠房貨倉  
56x30-1680呎 月租 \$1500  
56x60-3360呎 月租 \$2800  
包水電 12-424708 洽

### 高尚住宅出租

1. 康樂大廈五呎呎車位  
租 3000  
2. 九龍灣新樓道三千呎樓面  
六千呎花園  
電話 H 235580·H 250630

### 旺角寫字樓招租

康樂道七四八號A座始創行六至十  
樓新裝修字樓每間由300至750  
有意者請於辦公時間內  
電 K 716404 洽·免外電  
九龍建築有限公司

### 松園

私家花園·雙層別墅  
平租 電 5.257351

### 新落成高尚洋樓招租

九龍旺角彌敦道十號山閣·近彌敦道地鐵站  
三層一廳·兩浴室及工人房·柚木地板·有  
單位·面積約九百呎·月租由一千七百元起  
不包水電及其他雜費·另有一大單位·面積  
約一千八百呎·月租三千八百元·有意者請電  
①381108或②168555·或③256848洽

### 太平戲院特大喜訊!

本院為滿足西區觀眾欣賞世界名片起見  
特於即日起開始放映精選歐美名片  
第一場：每天下午二時  
第二場：晚上七時  
敬希各界人士垂注·恭祝新春  
萬事如意

### 紐約大華

金冠  
週進昂  
二入然

### 歐州公司最佳賀歲巨片

!陣上次再狗人班原「賊大狗」  
通顯再路界做派練人飽狗智德  
神犬·殺人·世出·前受·泰國

### THE DARING DOBERMANS

!掌拍到脚衆觀  
讚評各報  
讀再讚一影

### 新界風光

出版  
定價每  
本五毫







[illegible]